

МИНИСТЕРСТВО ОБРАЗОВАНИЯ МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ  
ГОСУДАРСТВЕННОЕ БЮДЖЕТНОЕ ПРОФЕССИОНАЛЬНОЕ  
ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЕ УЧРЕЖДЕНИЕ  
МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ  
«ЛУХОВИЦКИЙ АВИАЦИОННЫЙ ТЕХНИКУМ»

**УТВЕРЖДЕНО**  
приказом директора ГБПОУ МО  
«Луховицкий авиационный техникум»  
от «\_\_\_» \_\_\_\_\_ 2017 г. № \_\_\_\_/УР  
Директор ГБПОУ МО  
«Луховицкий авиационный техникум»  
\_\_\_\_\_ О.В.Ларионова

**РАБОЧАЯ ПРОГРАММА**  
учебной дисциплины  
**Иностранный язык в профессиональной деятельности**  
**Специальность 25.02.06 Производство и обслуживание авиационной техники**

**РП. ОГСЭ.03. 25.02.06/01,02**

2017 г.

Рабочая программа учебной дисциплины разработана на основе Федерального государственного образовательного стандарта по специальности среднего профессионального образования (далее – СПО) **25.02.06 Производство и обслуживание авиационной техники**

Организация-разработчик: ГБПОУ МО «Луховицкий авиационный техникум».

Разработчики: Бычкова Татьяна Александровна преподаватель высшей категории ГБПОУ МО «Луховицкий авиационный техникум», Жаркова Людмила Павловна, преподаватель первой категории ГБПОУ МО «Луховицкий авиационный техникум».

РАССМОТРЕНА

СОГЛАСОВАНА

цикловой комиссией по специальности 25.02.06

зам. директора по УР

ГБПОУ МО ЛАТ

Председатель комиссии \_\_\_\_\_ О.А.Курашова

\_\_\_\_\_ О.В.Рыбакова

Протокол № \_\_\_\_\_ « \_\_\_\_\_ » \_\_\_\_\_ 2017 г.

« \_\_\_\_\_ » \_\_\_\_\_ 2017 г.

Рецензенты:

*О.А.Курашова*

Председатель цикловой комиссии  
специальности 25.02.06 ГБПОУ МО  
«Луховицкий авиационный техникум»

## СОДЕРЖАНИЕ

<b>1. ОБЩАЯ ХАРАКТЕРИСТИКА РАБОЧЕЙ ПРОГРАММЫ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ</b>	стр. 4
<b>2. СТРУКТУРА И СОДЕРЖАНИЕ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИ- НЫ</b>	5
<b>3. УСЛОВИЯ РЕАЛИЗАЦИИ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ</b>	14
<b>4. КОНТРОЛЬ И ОЦЕНКА РЕЗУЛЬТАТОВ ОСВОЕНИЯ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ</b>	15

## 1. ОБЩАЯ ХАРАКТЕРИСТИКА РАБОЧЕЙ ПРОГРАММЫ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ «Иностранный язык в профессиональной деятельности».

### Место дисциплины в структуре основной образовательной программы.

Учебная дисциплина «Иностранный язык в профессиональной деятельности» является обязательной частью общего социально-гуманитарно-экономического образовательного цикла основной образовательной программы в соответствии с ФГОС по специальности 25.02.06 Производство и обслуживание авиационной техники.

Учебная дисциплина «Иностранный язык в профессиональной деятельности» обеспечивает формирование профессиональных и общих компетенций по всем видам деятельности ФГОС по специальности 25.02.06 Производство и обслуживание авиационной техники.

### Цель и планируемые результаты освоения дисциплины:

Код ПК, ОК	Умения	Знания
ОК 01. ОК 04. ОК 06. ОК 10.	<ul style="list-style-type: none"><li>- вести диалог (диалог-расспрос, диалог-обмен мнениями/суждениями, диалог-побуждение к действию, этикетный диалог и их комбинации) в ситуациях официального и неофициального общения;</li><li>- сообщать сведения о себе и заполнять различные виды анкет, резюме, заявлений и др.;</li><li>- понимать относительно полно (общий смысл) высказывания на английском языке в различных ситуациях профессионального общения;</li><li>- читать чертежи и техническую документацию на английском языке;</li><li>- называть на английском языке инструменты, оборудование, оснастку, приспособления, станки используемые при выполнении профессиональной деятельности;</li><li>- применять профессионально-ориентированную лексику при выполнении профессиональной деятельности;</li><li>- устанавливать межличностное общение между участниками движения WS разных стран;</li><li>- самостоятельно совершенствовать устную и письменную профессионально-ориентированную речь, пополнять словарный запас</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>- лексический и грамматический минимум, необходимый для чтения и перевода (со словарем) английского профессионально-ориентированного текста;</li><li>- лексический и грамматический минимум, необходимый для заполнения анкет, резюме, заявлений и др.;</li><li>- основы разговорной речи на английском языке;</li><li>- профессиональные термины и определения для чтения чертежей, инструкций, нормативной документации</li></ul>

## 2. СТРУКТУРА И СОДЕРЖАНИЕ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ

### 2.1. Объем учебной дисциплины и виды учебной работы

<b>Вид учебной работы</b>	<b>Объем часов</b>
<b>Объем образовательной программы</b>	140
в том числе:	
теоретическое обучение	4
лабораторные работы	<i>Не предусмотрено</i>
практические занятия	136
Индивидуальный проект <i>(если предусмотрено для специальностей)</i>	<i>Не предусмотрено</i>
контрольная работа	4
<i>Самостоятельная работа</i>	<i>Не предусмотрено</i>
<b>Промежуточная аттестация в форме зачета 3,5 семестр, дифференциального зачета 4 семестр экзамена 6 семестр</b>	

**2.2. Тематический план и содержание учебной дисциплины  
«Иностранный язык (английский)»**

Наименование разделов и тем	Содержание учебного материала, лабораторные и практические занятия, самостоятельная работа обучающихся, курсовая работа (проект) (если предусмотрены)	Объем часов	Коды компетенций, формированию которых способствует элемент программы
1	2	3	4
<b>Тема 1. История авиации</b>	Содержание учебного материала	<b>6</b>	ОК01, ОК04, ОК06, ОК10,
	1. Введение ЛЕ по теме История авиации		
	2. Практика чтения текста.		
	3. Технический перевод текста Развитие русской авиации.		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	
	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающегося	<i>Не предусмотрено</i>	
<b>Тема 2. История воздушного транспорта</b>	Содержание учебного материала.	<b>6</b>	ОК01, ОК04, ОК06, ОК10,
	1. Введение ЛЕ и РО по теме История воздушного транспорта		
	2. Практика чтения текста.		
	3. Выполнение лексических упражнений		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	
	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.	<i>Не предусмотрена</i>	

<b>Тема 3. Прогресс авиации</b>	Содержание учебного материала	<b>6</b>	ОК01, ОК04, ОК06, ОК10,
	1.ГМ – числительные		
	2. Технический перевод текста Прогресс авиации.		
	3.Практика технического перевода.		
	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	3
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.	<i>Не предусмотрена</i>	
<b>Тема 4. Как летает самолет</b>	Содержание учебного материала	<b>6</b>	ОК01, ОК04, ОК06, ОК10,
	1.Введение ЛЕ по теме Как летает самолет.		
	2.Практика технического перевода		
	3. Практика диалогической речи.		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольная работа	<i>Не предусмотрено</i>	
	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.	<i>Не предусмотрено</i>	
<b>Тема 5.Части самолета ч.1</b>	Содержание учебного материала	<b>6</b>	ОК01, ОК04, ОК06, ОК10,
	1.Спецификация		
	2.Части самолета.		
	3.Лексические упражнения.		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	Контрольное чтение	2	

	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.	<i>Не предусмотрено</i>	
Зачетное занятие		2	
<b>Тема 6. Части самолета ч.2</b>	Содержание учебного материала	<b>4</b>	ОК01, ОК04, ОК06, ОК10,
	1. Части самолета. Практика технического перевода.		
	2. Практика диалогической речи.		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	
	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.	<i>Не предусмотрено</i>	
<b>Тема 7. Развитие авиационной и космической промышленности</b>	Содержание учебного материала	<b>6</b>	ОК01, ОК04, ОК06, ОК10,
	1. Введение ЛЕ и РО по теме Развитие авиационной и космической промышленности		
	2. Практика чтения текста.		
	3. Практика монологической и речи по теме.		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	
	курсовая работа (проект)	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.		
<b>Тема 8. Камера внутреннего сгорания</b>	Содержание учебного материала	<b>6</b>	ОК01, ОК04, ОК06,
	1. Камера внутреннего сгорания. Технический перевод текста.		



	2. Практика диалогической речи.		OK10,
	3. Работа с лексико-грамматическими упражнениями, практика письменной речи.		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	
	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.	<i>Не предусмотрено</i>	
<b>Тема 9. Современные грузовые самолеты</b>	Содержание учебного материала	<b>6</b>	OK01, OK04, OK06, OK10,
	1. Современные грузовые самолеты, работа с текстом по теме.		
	2. Работа с лексико-грамматическими упражнениями, практика письменной речи.		
	3. Практика монологической и диалогической речи.		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	
	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.	<i>Не предусмотрено</i>	
<b>Тема 10. Подготовка самолета к полету</b>	Содержание учебного материала	<b>8</b>	OK01, OK04, OK06, OK10,
	1. Введение ЛЕ по теме, работа с текстом по теме.		
	2. Работа с лексико-грамматическими упражнениями.		
	3. Практика технического перевода.		
	4. Практика монологической речи.		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	

	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	
	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающегося	<i>Не предусмотрено</i>	
Зачетное занятие		2	
<b>Тема 11. Взлет и посадка</b>	Содержание учебного материала	<b>10</b>	ОК01, ОК04, ОК06, ОК10,
	1. Введение ЛЕ по теме Взлет и посадка.		
	2. Работа с лексико-грамматическими упражнениями, практика письменной речи.		
	3. Практика перевода технического текста		
	4. Английские сокращения		
	5. ГМ –порядок слов в вопросительных предложениях		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	
	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.	<i>Не предусмотрено</i>	
<b>Тема 12. Силовая установка</b>	Содержание учебного материала	<b>8</b>	ОК01, ОК04, ОК06, ОК10,
	1. Введение ЛЕ по теме Силовая установка.		
	2. Работа с лексико-грамматическими упражнениями.		
	3. Тяга. Практика технического перевода.		
	4. Виды двигателей. Практика технического перевода.		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	

	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.	<i>Не предусмотрено</i>	
<b>Тема 14. Бортовая аппаратура</b>	Содержание учебного материала	<b>6</b>	ОК01, ОК02, ОК03, ОК04,  ОК10
	1. Введение ЛЕ по теме Бортовая аппаратура.		
	2. Работа с лексико-грамматическими упражнениями.		
	3. Практика монологической и письменной речи		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	
	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.	<i>Не предусмотрено</i>	
<b>Тема 15. Производство авиационных двигателей</b>	Содержание учебного материала	<b>8</b>	ОК01, ОК02, ОК03, ОК04, ОК10
	1. Введение ЛЕ по теме производство авиационных двигателей.		
	2. Работа с лексико-грамматическими упражнениями.		
	3. Практика технического перевода.		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	
	курсовая работа (проект)	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.	<i>Не предусмотрено</i>	
<b>Тема 16. Ремонт и техническое обслуживание самолета.</b>	Содержание учебного материала	<b>14</b>	ОК01, ОК02, ОК03, ОК04, ОК10
	1. Введение ЛЕ теме Ремонт и техническое обслуживание самолета.		
	2. Работа с лексико-грамматическими упражнениями.		
	3. Практика монологической речи		

	4.Ремонт самолетов		
	5.Практика технического перевода.		
	6.В ангаре		
	7.Практика диалогической речи		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	
	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающегося	<i>Не предусмотрено</i>	
<b>Тема 17. Структура аэропорта.</b>	Содержание учебного материала.	<b>6</b>	ОК01, ОК02, ОК03, ОК04, ОК10
	1. Введение ЛЕ по теме Структура аэропорта.		
	2. Работа с лексико-грамматическими упражнениями.		
	3. Практика технического перевода.		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	
	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.	<i>Не предусмотрена</i>	
<b>Тема 18. Авиационные специалисты.</b>	Содержание учебного материала	<b>10</b>	ОК01, ОК02, ОК03, ОК04, ОК10
	1. Введение ЛЕ по теме Авиационные специалисты		
	2. Практика технического перевода.		
	3. Выполнение лексико-грамматических упражнений.		
	4. Практика диалогической речи.		
	5. Аналитическое чтение		

	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.	<i>Не предусмотрено</i>	
<b>Тема 19. Специальность авиамеханик</b>	Содержание учебного материала	<b>10</b>	ОК01, ОК02, ОК03, ОК04, ОК10
	1. Введение ЛЕ теме Специальность авиамеханик.		
	2. Работа с лексико-грамматическими упражнениями.		
	3. Практика монологической и диалогической речи.		
	4. Работа с текстом по теме.		
	5. Аналитическое чтение.		
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольные работы	<i>Не предусмотрено</i>	
	индивидуальный проект	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.	<i>Не предусмотрено</i>	
	лабораторные занятия	<i>Не предусмотрено</i>	
	контрольные работы	<b>2</b>	
	курсовая работа (проект)	<i>Не предусмотрено</i>	
	Внеаудиторная (самостоятельная) работа обучающихся.	<i>Не предусмотрено</i>	
<b>Всего</b>		<b>140</b>	

### 3. УСЛОВИЯ РЕАЛИЗАЦИИ ПРОГРАММЫ ДИСЦИПЛИНЫ

Для реализации программы учебной дисциплины должны быть предусмотрены следующие специальные помещения: кабинет *Иностранного языка*, оснащенный оборудованием: посадочные места по числу студентов, рабочее место преподавателя, рабочая доска, комплект наглядных пособий по предмету «Иностранный язык»; техническими средствами обучения: мультимедийный проектор, ноутбук, экран, аудиосистема.

#### **Информационное обеспечение реализации программы**

Для реализации программы библиотечный фонд образовательной организации должен иметь печатные и/или электронные образовательные и информационные ресурсы, рекомендуемых для использования в образовательном процессе

#### **Печатные издания**

1. Першина Е.Ю. Английский язык для авиастроителей: учеб.пособие/ Е.Ю. Першина.----- Ростов на Дону: Феникс, 2016.
- 2.Безкоровайная Г. Т., Койранская Е. А., Соколова Н. И., Лаврик Г. В. PlanetofEnglish: учебник английского языка для учреждений СПО. — М., 2014.
- 3.Безкоровайная Г. Т., Койранская Е. А., Соколова Н. И., Лаврик Г. В. PlanetofEnglish: электронный учебно-методический комплекс английского языка для учреждений СПО. – М.,2015.
- 4.Голубев А. П., Балюк Н. В., Смирнова И. Б. Английский язык: учебник для студ. учреждений сред.проф. образования. — М., 2014.
- 5.Голубев А. П., Коржавый А. П., Смирнова И. Б. Английский язык для технических специальностей = EnglishforTechnicalColleges: учебник для студ. учреждений сред.проф. образования. — М., 2014.

#### **Электронные издания (электронные ресурсы)**

- 1.<http://www.studv.ru> Портал для изучающих английский язык;
2. Wikipedia, Wikibooks
- 3.<http://www.englishonline.co.uk> - ресурсы для изучения английского языка;
- 4.<http://www.eslcafe.com> - портал для студентов и преподавателей: грамматика, тесты, идиомы, сленг;
5. [English.language.ru](http://English.language.ru)
- 6.<http://professional.ru> - сообщество "Профессионалы";
7. [www.macmillan.ru](http://www.macmillan.ru)
8. [www.nonstopenglish.com](http://www.nonstopenglish.com)
- 9.[www.angloforum.ru](http://www.angloforum.ru) - специализированный Англофорум;
10. [www.study.ru](http://www.study.ru)

#### **Дополнительные источники (при необходимости)**

1. Большой англо-русский политехнический словарь: в 2 т. – М.: Харвест, 2004.
2. Агабекян И.П. Английский язык для ссузов : учебное пособие.- М. Проспект, 2016.
3. Гниненко А.В. Англо-русский учебный иллюстрированный словарь. Автомобильные и машиностроительные специальности. – М.: АСТ; Астрель, Транзиткнига, Харвест, 2005.
4. Грамматика современного английского языка) / под ред. А.В.Зеленщикова, Е.С.Петровой. – СПб.: Филологический факультет СПбГУ; М.: Издательский центр «Академия», 2015.
5. Макнамара Т. Языковое тестирование. – М.: RELOD, 2005.
6. Грамматика современного английского языка / под ред. А.В.Зеленщикова, Е.С.Петровой. – СПб.: Филологический факультет СПбГУ; М.: Издательский центр «Академия», 2015.

#### 4. КОНТРОЛЬ И ОЦЕНКА РЕЗУЛЬТАТОВ ОСВОЕНИЯ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ

Результаты обучения	Критерии оценки	Методы оценки
<p><b>Знания:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- лексический и грамматический минимум, необходимый для чтения и перевода (со словарем) английского профессионально-ориентированного текста;</li> <li>- лексический и грамматический минимум, необходимый для заполнения анкет, резюме, заявлений и др.;</li> <li>- основы разговорной речи на английском языке;</li> <li>- профессиональные термины и определения для чтения чертежей, инструкций, нормативной документации</li> </ul> <p><b>Умения:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- вести диалог (диалог-расспрос, диалог-обмен мнениями/суждениями, диалог-побуждение к действию, этикетный диалог и их комбинации) в ситуациях официального и неофициального общения;</li> <li>- сообщать сведения о себе и заполнять различные виды анкет, резюме, заявлений и др.;</li> <li>- понимать относительно полно (общий смысл) высказывания на английском языке в различных ситуациях профессионального общения;</li> <li>- читать чертежи и техническую документацию на английском языке;</li> <li>- называть на английском языке инструменты, оборудование, оснастку, приспособления, станки, используемые при выполнении профессиональной деятельности;</li> <li>- применять профессионально-ориентированную лексику при выполнении профессиональной деятельности;</li> <li>- устанавливать межличностное общение между участниками движения WS разных стран;</li> <li>- самостоятельно совершенствовать устную и письменную профессионально-ориентированную речь, пополнять словарный запас</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- ведет диалог на английском языке в различных ситуациях профессионального общения в рамках учебно-трудовой деятельности в условиях дефицита языковых средств;</li> <li>- заполняет необходимые официальные документы и сообщает о себе сведения в рамках профессионального общения;</li> <li>- ориентируется относительно полно в высказываниях на английском языке в различных ситуациях профессионального общения;</li> <li>- читает чертежи и техническую документацию на английском языке в соответствии с условными обозначениями, правилами изображения, надписями, особенностями, отраженными в нормативных технических документах;</li> <li>- называет на английском языке инструменты, приспособления, материалы, оборудование, необходимые при выполнении профессиональной деятельности;</li> <li>- устанавливает межличностное общение между участниками движения WS разных стран в официальных и неофициальных ситуациях с использованием потенциального словаря интернациональной лексики;</li> <li>-предъявляет повышенный уровень владения устной и письменной профессионально ориентированной речи, пополняет словарный запас.</li> </ul>	<p>Оценка результатов выполнения:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- тестирования</li> <li>- практической работы</li> <li>- контрольной работы</li> </ul>

